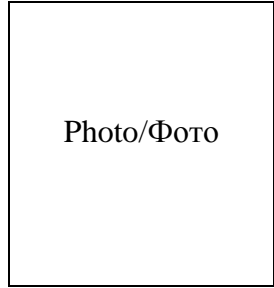


Please note the **left** column is to be filled in by a candidate who doesn't speak Russian. The **right** column is to be filled in by a candidate who speaks Russian or authority / establishment / official interpreter.

Пожалуйста, обратите внимание, что **левая** колонка заполняется кандидатом, не владеющим русским языком. **Правая** колонка заполняется кандидатом, владеющим русским языком, или уполномоченным органом, учреждением / переводчиком.



Application form

of a candidate to study at the Saratov State Agrarian University n.a. N.I. Vavilov (SSAU)

Анкета

кандидата на учебу в Саратовском государственном аграрном университете
им. Н.И. Вавилова (СГАУ)

1. Country:	<input type="text"/>	Страна:	<input type="text"/>
2. Surname (as in your passport):	<input type="text"/>	Фамилия (как в паспорте):	<input type="text"/>
3. Name, father's name (as in your passport):	<input type="text"/>	Имя, отчество (как в паспорте):	<input type="text"/>
4. Sex (Пол):	<input type="checkbox"/> Male (Муж.)	<input type="checkbox"/> Female (Жен.)	
5. Date of birth (Число, месяц, год рождения):	<input type="text" value="D"/> <input type="text" value="D"/>	<input type="text" value="M"/> <input type="text" value="M"/>	<input type="text" value="YEAR"/>
6. Place of birth:	<input type="text"/>	Место рождения:	<input type="text"/>
7. Permanent address/telephone/e-mail:	<input type="text"/>	Адрес места жительства/телефон/e-mail:	<input type="text"/>

8. **What languages do you know? What is the level of your knowledge of the foreign languages? (underline)**

Какими языками Вы владеете? Подчеркните уровень владения иностранными языками:

Русский
пишу/читаю/разговариваю

English
writing/reading/conversation

French
écrit/lis/parle

Other languages
Другие языки:

9. Education (name, place, dates of entering and graduation):

Secondary school - _____

Date of entering: _____

Date of finishing: _____

University - _____

Date of entering: _____

Date of graduation: _____

Other - _____

Date of entering: _____

Date of graduation: _____

Какое образовательное учреждение Вы окончили (наименование, место, год поступления и окончания):

Средняя школа - _____

Дата поступления: _____

Дата окончания: _____

Университет - _____

Дата поступления: _____

Дата окончания: _____

Другое - _____

Дата поступления: _____

Дата окончания: _____

10. What level of education have you got? Какой уровень (ступень) образования Вы получили?

- Secondary (Среднее)
- Bachelor of Science/Arts (Бакалавр)
- Master of Science/Arts (Магистр)
- Specialist (Специалист)
- Post-graduate studies/PhD course (Кандидат наук)
- Post-graduate studies/Post-Doctoral Programme (Доктор наук)
- Other (Другое) _____

11. Your job (occupation) or place of study at the moment of application:

Ваши профессия и место работы или учебы на момент заполнения анкеты:

12. What level of education do you want to obtain in SSAU? Какой уровень (ступень) образования Вы хотите получить в СГАУ?

- Preparatory course (Подготовительные курсы)
- Bachelor studies (Бакалавриат)
- Specialist studies (Специалист)
- Master studies (Магистратура)
- Post-graduate studies/PhD course (Аспирантура)

14. **What specialty do you want to be trained in SSAU:**
Наименование специальности, которую Вы выбираете для обучения в СГАУ:

15. **National passport for entering the Russian Federation:**
Паспорт иностранного гражданина для въезда на территорию Российской Федерации:

№ _____ date of issue _____ date of expiry _____
(number/номер) (дата выдачи) (срок действия)

16. **Supplementary information and suggestions:**

Дополнительная информация и предложения:

Important: I declare that the information given on this form is correct. I'm informed about the requirements for a candidate to study in the Russian Federation and for the documents, as well as the terms of staying in the Russian Federation. I give my consent to processing the information provided on this form.

I undertake to buy a medical insurance policy within 3 (three) days from the date of entry into the territory of the Russian Federation.

I have read and understood the migration rules at the territory of Russian Federation and I undertake to fulfill them.

I have read and understood the cost and order of payment for training.

I undertake to pay for training within 3 (three) days from the moment of entry into the territory of the Russian Federation.

Важно: Я подтверждаю, что заполненные мною сведения верны. До меня доведены требования, предъявляемые к кандидату на учебу и документам, а также условия пребывания на территории Российской Федерации. Даю согласие на обработку и хранение персонифицированных (учетных) данных обо мне на бумажных и электронных носителях в Российской Федерации.

Я обязуюсь оформить полис медицинского страхования в течение 3-х дней с момента въезда на территорию РФ.

Я ознакомлен с правилами миграционного учета и контроля на территории России и обязуюсь их выполнять.

Я ознакомлен со стоимостью и порядком оплаты обучения.

Обязуюсь оплатить обучение в течение 3-х дней с момента въезда на территорию РФ.

Date/Дата

Signature/Подпись